



RESOLUCIÓN EXENTA Nº 2928

SANTIAGO,

23 NOV 2015

### **VISTOS:**

El Decreto Supremo Nº 674, de 11 de marzo de 2014, del Ministerio del Interior v Seguridad Pública; lo dispuesto en las letras g) y ñ) del artículo 24 del Decreto con Fuerza de Ley Nº 1-19.175, de 2005, del Ministerio del Interior, Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo, que fijó el texto refundido, coordinado, sistematizado y actualizado de la Ley Nº 19.175, Orgánica Constitucional sobre Gobierno y Administración Regional: lo dispuesto en la Ley Nº 20.798 de Presupuestos del Sector Público para el año 2015; el Decreto Supremo Nº 854, de 2004, sobre Clasificación Presupuestaria del Ministerio de Hacienda, la Resolución Exenta Nº 374, de 2015, de este Servicio, que Aprueba las Bases Concursables y los Anexos del "FONDO REGIONAL DE CULTURA Y DEPORTES ; el Acuerdo 137-15, adoptado en Sesión Extraordinaria Nº 02, de 17 de Junio de 2015, del Consejo Regional Metropolitano, que aprobó la actividad denominada "INICIACION MUSICAL PARA NIÑOS Y NIÑAS DE LA POBLACION LA BANDERA, COMUNA DE SAN RAMON"; la Resolución Exenta Nº 1094, de 18 de Junio de 2015, de Asignación Presupuestaria, y Resolución Exenta Nº 1903, de 27 de julio de 2015, que aprobó la ejecución de la referida actividad de cultura, ambas de este Gobierno Regional; y la Resolución Nº 1600, de 2008, de la Contraloría General de la República, y

## **CONSIDERANDO:**

1.- Que, por Resolución Exenta N° 1903, de 27 de julio de 2015, esta Autoridad Regional aprobó el convenio de transferencia suscrito con fecha 19 de junio del presente, entre este GOBIERNO REGIONAL METROPOLITANO y la IGLESIA EVANGELICA LUTERANA EN CHILE, CONGREGACION BELEN, para el desarrollo de la actividad denominada "INICIACION MUSICAL PARA NIÑOS Y NIÑAS DE LA POBLACION LA BANDERA, COMUNA DE SAN RAMON".

**2.-** Que, mediante solicitud de fecha 14 de septiembre del presente, recepcionada con fecha 15 del mismo mes, la entidad receptora solicitó una modificación del convenio suscrito en lo que dice relación con el plazo de ejecución de la actividad señalada, a fin de garantizar su correcta ejecución, lo que es aprobado mediante Memorándum N° 1433, de 2015, por el Departamento de Actividades de Cultura, Deporte y Seguridad, de este Gobierno Regional.

**3.-** Que, de este modo, las partes han acordado una modificación del plazo de vigencia del convenio y realización de las actividades del proyecto antes referido, a fin de garantizar su correcta ejecución.

#### **RESUELVO:**

APRUÉBESE la modificación de convenio de transferencia suscrito el 22 de octubre de 2015, entre el GOBIERNO REGIONAL METROPOLITANO y la IGLESIA EVANGELICA LUTERANA EN CHILE, CONGREGACION BELEN, para el desarrollo de la actividad denominada "INICIACION MUSICAL PARA NIÑOS Y NIÑAS DE LA POBLACION LA BANDERA, COMUNA DE SAN RAMON", cuyo texto se transcribe a continuación:

15023486 objernosantiago.cl JURIDICO





En Santiago de Chile, a 22 de octubre de 2015, entre el GOBIERNO REGIONAL REGIÓN METROPOLITANA, en adelante el Gobierno Regional, RUT 61.923.200-3, representado por su Intendente y Órgano Ejecutivo don CLAUDIO ORREGO LARRAÍN, RUT 9.404.352-2, ambos domiciliados en calle Bandera N° 46 de esta ciudad, por una parte; y por la otra, IGLESIA EVANGELICA LUTERANA EN CHILE, CONGREGACION BELEN, RUT 71.591.700-9, representada por doña CAROLINA FABIOLA CATALAN CUEVAS, RUT 13.838.699-6, ambos domiciliados en Aurora de Chile 10470, de la comuna de San Ramon, en adelante también la Entidad Receptora, se ha convenido lo siguiente:

<u>PRIMERO</u>: Que las partes celebraron un convenio de transferencia de recursos con fecha 19 de junio del presente, para el desarrollo de la actividad de cultura denominada "INICIACION MUSICAL PARA NIÑOS Y NIÑAS DE LA POBLACION LA BANDERA, COMUNA DE SAN RAMON". Dicho convenio fue debidamente aprobado mediante Resolución Exenta N° 1903, de 27 de julio de 2015, de esta Autoridad Regional.

**SEGUNDO**: Que por este acto, las partes vienen en modificar la cláusula décimo primera del referido convenio, en lo que dice relación con el plazo de ejecución de la actividad precedentemente señalada, a fin de garantizar su correcta ejecución, conforme se expresa continuación:

# En la CLÁUSULA DÉCIMO PRIMERA, DONDE DICE:

**DÉCIMOPRIMERA:** El plazo de vigencia: El presente convenio comenzará a regir desde la fecha de total tramitación de la resolución que lo apruebe y durará hasta la aprobación del informe final, o en el caso de rechazo de dicho informe, hasta la restitución de los recursos observados, no rendidos y/o no ejecutados. En todo caso, la efectiva realización de las actividades del proyecto no podrá exceder al **31 de diciembre de 2015.** 

## **DEBE DECIR:**

**DÉCIMOPRIMERA:** El plazo de vigencia: El presente convenio comenzará a regir desde la fecha de total tramitación de la resolución que lo apruebe y durará hasta la aprobación del informe final, o en el caso de rechazo de dicho informe, hasta la restitución de los recursos observados, no rendidos y/o no ejecutados. En todo caso, la efectiva realización de las actividades del proyecto no podrá exceder al **31 de enero de 2016**.

TERCERO: En todo lo no modificado rige íntegramente el convenio de transferencia singularizado en la cláusula primera del presente instrumento, aprobado mediante Resolución Exenta N° 1903, de 27 de julio de 2015, de esta Autoridad Regional.

Para constancia, firman los representantes de las partes en dos ejemplares del mismo contenido y fecha.

## **PERSONERIAS**

La personería del Intendente, don **CLAUDIO ORREGO LARRAÍN** para representar al Gobierno Regional Metropolitano, consta en Decreto Supremo Nº 674, de 11 de marzo de 2014, del Ministerio del Interior y Seguridad Pública.

#### DEPARTAMENTO JURÍDICO





Se deja constancia que la IGLESIA EVANGELICA LUTERANA EN CHILE, CONGREGACION BELEN, goza de personalidad jurídica y directorio vigente. Su actual representante legal es CAROLINA FABIOLA CATALAN CUEVAS. Lo anterior consta en Certificado de Directorio de Persona Jurídica sin fines de lucro, otorgado por el Servicio de Registro Civil e identificación, con fecha 20 de marzo de 2015.

(Firmas: Carolina Fabiola Catalan Cuevas/ Representante Legal // Iglesia Evangelica Luterana en Chile, Congregacion Belen// Claudio Orrego Larraín / Intendente / Región Metropolitana de Santiago)

INTENDENTE

# ANÓTESE, REFRÉNDESE Y COMUNÍQUESE

CLAUDIO ORREGO LARRAÍN **INTENDENTE** REGIÓN METROPOLITANA DE SANTIAGO

M/AMM/FCR/FMA

Distribución:

- Entidad Receptora; Departamento Jurídico;

División de Análisis y Control de Gestión;
Departamento de Cultura Deporte y Seguridad;

- Oficina de Partes.







# **MODIFICACIÓN**

## CONVENIO DE TRANSFERENCIA

En Santiago de Chile, a 22 de octubre de 2015, entre el GOBIERNO REGIONAL REGIÓN METROPOLITANA, en adelante el Gobierno Regional, RUT 61.923.200-3, representado por su Intendente y Órgano Ejecutivo don CLAUDIO ORREGO LARRAÍN, RUT 9.404.352-2, ambos domiciliados en calle Bandera N° 46 de esta ciudad, por una parte; y por la otra, IGLESIA EVANGELICA LUTERANA EN CHILE, CONGREGACION BELEN, RUT 71.591.700-9, representada por doña CAROLINA FABIOLA CATALAN CUEVAS, RUT 13.838.699-6, ambos domiciliados en Aurora de Chile 10470, de la comuna de San Ramon, en adelante también la Entidad Receptora, se ha convenido lo siguiente:

PRIMERO: Que las partes celebraron un convenio de transferencia de recursos con fecha 19 de junio del presente, para el desarrollo de la actividad de cultura denominada "INICIACION MUSICAL PARA NIÑOS Y NIÑAS DE LA POBLACION LA BANDERA, COMUNA DE SAN RAMON". Dicho convenio fue debidamente aprobado mediante Resolución Exenta N° 1903, de 27 de julio de 2015, de esta Autoridad Regional.

<u>SEGUNDO</u>: Que por este acto, las partes vienen en modificar la cláusula décimo primera del referido convenio, en lo que dice relación con el plazo de ejecución de la actividad precedentemente señalada, a fin de garantizar su correcta ejecución, conforme se expresa continuación:

# En la CLÁUSULA DÉCIMO PRIMERA, DONDE DICE:

DÉCIMOPRIMERA: El plazo de vigencia: El presente convenio comenzará a regir desde la fecha de total tramitación de la resolución que lo apruebe y durará hasta la aprobación del informe final, o en el caso de rechazo de dicho informe, hasta la restitución de los recursos observados, no rendidos y/o no ejecutados. En todo caso, la efectiva realización de las actividades del proyecto no podrá exceder al 31 de diciembre de 2015.

## **DEBE DECIR:**

**DÉCIMOPRIMERA:** El plazo de vigencia: El presente convenio comenzará a regir desde la fecha de total tramitación de la resolución que lo apruebe y durará hasta la aprobación del informe final, o en el caso de rechazo de dicho informe, hasta la restitución de los recursos observados, no rendidos y/o no ejecutados. En todo caso, la efectiva realización de las actividades del proyecto no podrá exceder al **31 de enero de 2016.** 

TERCERO: En todo lo no modificado rige íntegramente el convenio de transferencia singularizado en la cláusula primera del presente instrumento, aprobado mediante Resolución Exenta N° 1903, de 27 de julio de 2015, de esta Autoridad Regional.

Para constancia, firman los representantes de las partes en dos ejemplares del mismo contenido y fecha.

#### **PERSONERIAS**







La personería del Intendente, don CLAUDIO ORREGO LARRAÍN para representar al Gobierno Regional Metropolitano, consta en Decreto Supremo Nº 674, de 11 de marzo de 2014, del Ministerio del Interior y Seguridad Pública.

Se deja constancia que la IGLESIA EVANGELICA LUTERANA EN CHILE, CONGREGACION BELEN, goza de personalidad jurídica y directorio vigente. Su actual representante legal es CAROLINA FABIOLA CATALAN CUEVAS. Lo anterior consta en Certificado de Directorio de Persona Jurídica sin fines de lucro, otorgado por el Servicio de Registro Civil e identificación, con fecha 20 de marzo de 2015.

CAROLINA FABIOLA CATALAN CUEVAS
REPRESENTANTE LEGAL
ESIA EVANGELICA LUTERANA EN CHILE,
CONGREGACION BELEN

CLAUDIO ORREGO LARRAÍN

\* INTENDENTE

PECION METROPOLITANA DE SANTIA

REGION METROPOLITANA DE SANTIAGO

SVT/RE/AMM/FCR/FMA

